李乾亭特製紅色大補丸

身体有不健康者注意

李乾亭特製
紅色大補丸
LEE KING HING
VANCOUVER B.C. CANADA

紅色大補丸・主治

神經衰弱　精神萎靡　發育不全　陽萎早洩　預防衰弱　子嗣艱難

記憶薄弱　未老先衰　腦力不足　遺精滑精　性能微弱　背痛腰痺

易感疲勞　發育遲緩　久婚不育　健忘失眠　性慾不振　頭暈目眩

每瓶三百粒　售銀五元　外埠加郵費壹毫

加拿大

李乾亭督製療肺露

每瓶壹元二毫五仙　外埠每瓶郵費壹毛

總批發處

加拿大雲高華

上海貿易行

專營進出口貨

SHANGHAI TRADING CO.
193 HASTINGS STREET E.
VANCOUVER, B. C.
PHONE MA. 1831

代理各種生意

招商代理　利權從優

新到正北鹿茸片份　正庄北鹿尾羓　正北高麗參　清糖老山抄參　大小枝花旗參　歡迎參觀　貨靚價廉

燕子山地道甜油玉桂　每服四分壹元

眞正北冰洋海狗腎　每條壹元二毛五

代理西方橡皮公司　各種如意袋批發零售

加拿大雲高華

鐵利烟行有限公司

Heatley Trading Co. Ltd.
285 Heatley Ave.,
Vancouver, B.C.
Phone HA. 0589
HA. 1127

鐵利烟行有限公司廣告

本公司經理推銷加拿大著名烟草公司出品烟仔烟絲及各種蔴糖香口糖價廉物美批發相宜僑胞光顧無任歡迎

地址　二八五鐵利街
電話　起市定〇五八九　起市定壹壹二七

司理　林舉振　國珍

◎宜廚房工多名

茲宜人洗盤碗・管理菜蔬・裁肉・洗煲頭及菜蔬・並整理房間工人多名・往外埠工作・如意者請照址到去掛號・

Unemployment Insurance Commission
300 W. Pender St. Vancouver, B.C.
Quote Orders D1258-D1940-41-42-44

◎修整水龍電器

啟者本人專接修整水龍水厠水槽及一切電器等工作工精快捷取價相宜　華友賜顧隨時應命

Mr. BEHRENS　FR. 5814

▲國內新聞▼

○台山縣民再請層憲　就地處決李盈燊

▲縣府曾傳受害人等到庭指證

廣州訊　台山第四區著名漢奸匪首李盈燊（卽李盈　又名李週　又名李永生）　勾結敵偽　組織偽新昌自治委員會　自任委員　及開設白鴿票廠　籌餉接濟敵人　帶引敵偽拘禁鄉人　勒課軍谷資敵　騷擾地方　光復後　猶敢嘯聚土匪　打家刼舍　附近鄉村　無日不受其擾　前廣陽指揮部官長李江　曾手令巡沖鄉防隊緝捕數次　因該逆爪牙甚多　卒被漏網　後巡沖鄉公所及全鄉紳耆乃聯呈臚列該逆罪行　請求台山縣府將該逆拘案訊辦　伍縣長士焜據報　乃密令駐新昌之台山自衛隊黃雨平部祕密偵查該逆行踪　至三月八日探悉該逆到新昌市　乃卽派便衣數人　在和人押門前拘獲　押解台山縣政府訊辦　縣府於昨三月三十日　將該逆提訊　并傳受害人李愼五　李禮雲　李富來　鄺余氏等　到庭訊問　經各人一一指證確實　該逆無所遁形　聞該逆現向多方人托營救　該鄉居民　現特再呈層憲請求迅賜就地正法　以靖匪類　而平公憤云

○粵派艦梭巡大鵬灣

廣州訊　粵海防艦隊已組織完成　由梁關邦充任隊長　包括海瑞舞鳳等九艦　日昨已由梁隊長率領駛赴大鵬灣洋面梭巡　因該處不時發現海盜搶掠漁船事件云

◎接整水龍

本店接整水龍水厠等工作快捷妥當　工精價廉華友光顧隨時應命

D. Drummond
207A Pender St. E.
PA. 4634　住宅 FA. 2792L

◎馬遜修工廠擴張營

本廠製造趟時傢私發行兼零沽

C. S. Mah Furniture Mfg.
366 E. Cordova St.　PA. 6713
Vancouver, B.C.

McGAVIN'S BREAD

麥嘉雲麵包

☯日常消息

麥嘉雲的好麵麭爲僑客每日的談話資料家家戶戶喜食此鮮香美味麵麭　倘爾嘗試一次當必常思購買各雜貨店均有發售　請認定麥嘉雲招牌

請購買　漂列地　靚麵包

Purity BREAD
ROBERTSON'S BAKERIES LTD.

[illegible]

▲國醫張景賓[illegible]腸胃病症[illegible]

[illegible]胃腸飽重腹痛便秘噯氣嘔吐停息食慾不振　病者自覺有上列症候二種以上病症不論新久服藥一二天之後症候減輕大半服後倘不滿意請將餘藥付回定將餘藥原價奉還　每料藥價六元（足服全天）[illegible]每罇二元　牛黃瀉[illegible]每罇二元

CHINESE HERB CO.
817A FIRST ST. E.
CALGARY, ALBERTA, CANADA

火酒乃工業之需要

☯紅日已西沉

本總理與各同事們所以能自告慰者因本工廠對於聯軍勝利有莫大之貢獻蓋本公司在雲埠產出之酒精用以製造無烟火藥及其他必需要的戰用品　其數量較加拿大任何一間工廠所產出爲多

UDL

UNITED DISTILLERS LIMITED

STATE THEATRE
142 E. Hastings
斯的戲院

好消息

美洲最大人戲　兼映著名畫片　大減價

每逢星期日午夜　轉換新人戲

世界大旅館
設備完美堪稱全埠冠
諸君來往宿便知招呼妥當租錢尤合宜
世界旅館
司理 黃家駿 顏湛明
WORLD ROOMS
Tel. Trinity 8327
176 Pender St. E.,
VANCOUVER, B.C.

電話　佛矢肆　PA. 9035

生隆機大藥房創製

獅標萬應活靈油

Sang Lung Jan　35 Pender St. E. Vancouver, B.C.

味芬香通竅逐穢扶正驅邪統治男婦老幼內外各症　凡經用者無不口碑載道實爲藥中無上之珍品病者或搽或食功效神速自出世以來馳名遠近社會人士視爲活命靈丹也（主治另單詳明）

接本藥房萬應活靈油配製有黃白兩種色異功同用者注意　宜取何色請祈寫明製備大帮續有應市零沽批發均表歡迎

價目

大號瓷樽庄壹元二五

二號瓷樽庄　七毫五

三號鐵盒庄每盒四毫

活靈油
LION BALM
活靈油
LION BALM
大號活靈油圖式

◎來函照錄

生隆機大藥房執事先生鑒　前蒙寄來活靈油辦一盒弟曾經用過功效非常之好　茲付上郵票一張伸銀伍元二毫　先生卽寄黃色大號四樽由信館付來應用可也草此卽候　商安

一九四三年　七月十二日　由都朗度弟麥棟雲上

▲代售西醫扯氣器具每副十五元如再買藥水每樽五元七毫五

▲國醫趙邦立寓內▼

▲丸散藥目函索卽寄▼

吳國華人壽保險代理

HARRY JAMES
INSURANCE AGENT
25 West Pender Street
Vancouver, B. C.
Phone PAcific 8443

人壽保險永未見太多

賚羅信託公司有云・本公司辦理千百件遺產・常見一切太多・欠銀行及交易所欵太多・爲人担保太多・不動產太多・尤其是無生產實業太多・無保証債劵太多・投機股票太多・遺資有限承領人太多・惟人壽保險則永未見太多・

美國　服務公司　大埠

FOOK MO COMPANY
831 Grant Ave. San Francisco, Cal.

補充新書應市

學生字典一元五　國語交際會話三毛

言文對照學生尺牘六毫　漢英新辭典七元五

同音字彙二毛五　袖珍英華字典三元

英漢模範字典五元五　〔寸半〕英漢字典一二元

漢英對照尺牘大全　四元五毛

中英對照四書五元　白話註釋唐詩三百首讀本八毫

◎凡寄款交易・最要寫赤・倘寄現欵而不擔保寄・者有遺失・恕不答覆・寄費另加・

◎搜烟通廣告

本公司承接搜烟通・修整屋蓋煲爐・及通溝渠等工作・富有經驗・加蒙賜顧・隨時應命・

MISSION CHIMNEY SERVICE
2040 Columbia St.　FA. 7467

○本報接製笠巴圖章

懇寧坎大葯房

Cunningham Drug Store
Vancouver, B.C.

消痔藥膏　PILOCAINE

消痔藥膏或坐藥　不用割

每一盅六毫五　兩盅壹元二五

支行在哥林比亞夾喜市定街

新華僑酒樓

New W. K. Chop Suey House
127 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

中西菜式　經濟晚餐　大小讌會　均隨尊便

電話肆矢佛大六四二

4X
麵麭

Canadian Bakeries Ltd.

請常食美味優越之各種伙的市嘜麵麭

OWL DRUG CO.

▲澳路葯材舖▼

喜市定夾緬街　喜市定夾阿聯

鐵精牛肉汁補身酒　每罇一元

珍珠嘜牙粉　每盅三毛

◎各種紙料平沽

本公司有「古律夫」成卷包物紙並加拿大最厚韌之「滋蓝頓」紙袋發售・

LONDON
PAPER

London Paper Co. Ltd.
160 Water St.　MA. 2751
倫敦紙料有限公司

黃一平

中國藥材

十全大補丸　八味桂附丸　王老吉涼茶　婦科三達丸　施德之濟衆水　虎嘜萬金油　黃祥華如意油　李衆勝保濟丸　活倫油　跌打酒

舖在亞媽街四四三號半「卽蓮花旅館樓下」電話矸嗹三九三五

Chinese Herbal Dispensary,
443½ Abbott St. Vancouver, B.C.